



OATH发布的小型企业指南

为什么我必须前往OATH?

如果您的企业、员工或您本人收到了纽约市的某个执法机构发出的“传票”，您就需要出席在 OATH 举行的听证会。“传票”也被称为“罚单”，是一份用于通知个人或企业其被纽约市的某个执法机构指控违反了纽约市的一项法律、法规或条例的文件，传票上还会说明当事人或代表必须在某个日期前往 OATH 对该指控作出回应。

我必须亲自出席听证会吗?

目前大多数OATH听证会都是远程进行的。您可以通过电话、邮件或在线参加听证会。如果您无法远程参加听证会，您可以在听证会日期前至少五 (5) 个工作日通过发送电子邮件来要求举办面对面的听证会，邮箱地址为Livehearings@oath.nyc.gov。关于如何预约远程听证会的更多信息，请访问：<https://www.nyc.gov/site/oath/help-center/you-received-a-summons-now-what.page>

有人能为我的听证会提供帮助吗?

如果您没有律师或收费的专业注册代表，您可以免费与OATH帮助中心的某位“程序正义协调员”进行交谈。程序正义协调员可以为您提供能够帮助您准备听证会的法律信息和资源。这些人可以向您提供关于听证过程的信息、解释您能够利用的选项，并回答您可能提出的问题。但是这些人*不能*为您提供法律咨询。要与帮助中心的某位程序正义协调员进行预约，请与OATH帮助中心的服务代表取得联系，电话是 (212) 436-0845, 电子邮件地址是 Smallbizhelp@oath.nyc.gov，也可在周一至周五上午8点至下午5点亲自前往任何OATH办公地点的OATH帮助中心与服务代表进行面谈。

如果英语不是我的首选语言怎么办?

所有OATH听证会和OATH帮助中心都提供您所需的任何语言的免费口译服务。

我有哪些选项?

您可以承认传票上列出的指控并支付规定的罚款，也可以要求举行听证会，对指控和传票上指控的事实提出质疑，并/或提供与实际情况有关的证据和论据。**如果**向您发出传票的纽约市机构向您提供了和解建议，您**也可以**选择接受和解。最后，如果您在预定的**第一次**听证会的日期之前纠正了传票中列出的问题，某些违规行为处罚的可能会减少。请联系OATH帮助中心，查看您可以使用的选项。

注意：对某些违规行为的处罚可以是金钱处罚，也可以是您承担的其他额外责任。

如果我是企业主，我需要亲自出席听证会吗？

如果传票上列出了您的企业的名称，您可以选择亲自代表该企业出席听证会。但是，您也可以安排一名代表来出面代表您的企业。该代表可以是收费律师或专业人士，也可以是员工，或您授权代表您的企业的任何其他人。请在让您的代表出席OATH听证会之前向其提供一份完整地填写并签名的下列表格：

<https://www.nyc.gov/assets/oath/downloads/pdf/registered-rep-authorization-form-2025-en.pdf> – 该表格也可通过OATH网站以多种语言获取。

如果我有其他与听证会没有直接关系的问题，应该怎么办？

请联系OATH帮助中心，帮助中心程序正义协调员将为您提供帮助。OATH与纽约市小型企业服务局（SBS）保持着密切的工作关系，我们的程序正义协调员可以将您推荐给SBS或纽约市的其他部门的专业化代理，帮助您应对您的特定的业务需求。

如需更多协助，请于周一至周五上午8点至下午5点联系我们（可打电话（212）436-0845或亲自前往任意一个OATH帮助中心），或通过电子邮件联系我们：Smallbizhelp@oath.nyc.gov。

Bronx
260 E.161st Street, 6th FL
Bronx, NY 10451

Brooklyn
9 Bond Street, 7th FL
Brooklyn, NY 11201

Manhattan
66 John Street, 10th FL
New York, NY 10038

Queens
31-00 47th Avenue, 3rd FL
Long Island City, NY 11101

Staten Island
350 St. Marks Place, Main FL
Staten Island, NY 10301